

EINLADUNG / INVITATION
ZUM / AU / TO CSI-B-V Barcelona

14.bis 16. Okt. 2005/du 14 au 16 Octobre 2005/14th –16th of October 2005

Liebe VJR Freunde,

Wie jedes Jahr organisiert Barcelona das letzte VJR-Turnier mit Qualifikationen für Challenge und Europa Cup.

Wir erwarten Euch alle zum grossen Finish dieser Saison!!!

=====

Chers amis de la VJR,

Comme chaque année Barcelone organise le dernier concours VJR avec qualifications pour la Coupe Challenge et la Coupe d'Europe.

Nous vous attendons tous pour célébrer la grande épreuve finale de cette saison!!!

=====

Dear VJR friends,

As usual Barcelona organizes the last VJR event with qualifications for the Challenge Cup and the European Cup.

We await you all for the great finish of this season!!!

Liebe Grüsse/Meilleures salutations/Best regards

Hans Peter Vogelsanger

Wilfried Stollenwerk

Beilagen/annexes/enclosures: Programm/Programme

Anmeldungsblatt für Hotel/feuille d'inscription pour l'hôtel/

Hotel inscription sheet

PROGRAMM

CSI-B-VETERAN RIDERS BARCELONA

14.-16. Okt. 2005

Empfang der Pferde: ab Dienstag 11.10.05

Maximal 3 Pferde pro Reiter

Meldeschluss: 1. Oktober 2005

Anmeldung: über Landesvertreter respektive FN des Landes

Nenngeld: € 250,- (Pferd = € 160,- + Box € 90,-) pro Pferd, inklusive erste Einstreu, zahlbar bei Ankunft in Barcelona

Provisorisches Programm

- | | |
|---------------------|---|
| 13. Okt. Donnerstag | <ul style="list-style-type: none">- 12-14.00 Uhr Vet.-Inspektion- 15.00 Uhr 2 Einlaufspringen<ul style="list-style-type: none">Nr. 1 – 1,10mNr. 2 – 1,15-1,20m- 19.00 Uhr: Bezahlung der Nennfelder in der Reithallenbar- 20.30 Uhr: Apero und anschliessend gemütliches Beisammensein in der Reithallenbar mit Buffet-Abendessen |
| 14. Okt. Freitag | <ul style="list-style-type: none">- Nr. 3 Kleine Tour – 2 Phasen spezial- Nr. 4 Grosse Tour – 2 Phasen spezial- Nr. 5 Kleine Tour – Zeitspringen- Nr. 6 Grosse Tour – Zeitspringen- 18.00 Uhr G.V. 2005 im Saal beim Swimming Pool- Abend zur freien Verfügung |
| 15. Okt. Samstag | <ul style="list-style-type: none">- Nr. 7 Kleine Tour – mit Stechen- Nr. 8 Grosse Tour – mit Stechen- Nr. 9 Nationen-Springen <p>Abends gemeinsames Nachtessen in einem typischen spanischen Restaurant mit Preisverteilung der Jahreswertung des Nationen Cups 2005</p> |
| 16. Okt. Sonntag | <ul style="list-style-type: none">- Nr. 10 Grosse Tour – Fehler/Zeit- Nr. 11 CHALLENGE CUP Qualifikation 2006<ul style="list-style-type: none">2 Umläufe und Siegerrunde- Nr. 12 GRAND PRIX<ul style="list-style-type: none">Europa Cup Qualifikation 2006- Anschliessend Grill-Party |

HOJA DE RESERVA HOTEL

HOTEL RESERVIERUNG

FEUILLE DE RESERVATION HOTEL

HOTEL INSCRIPTION SHEET

CSI-B-Veteran Riders Barcelona

14-16 Oct. 2005

Apellido/Nom/Name.....
Nombre/ Prénom/Vorname/Christian Name.....

HOTEL NH PORTA DE BARCELONA *** (nuevo-neu-new-nouveau) (15 a 20 minutos con coche/ca. 15 bis 20 Minuten mit Auto/about 15-20 minutes car ride /environ 15-20 minutes en voiture del/vom/from/du- POLO CLUB)

Precios especiales por noche/special prices per night/Spezialpreise pro Nacht/Prix spéciaux par nuit + 7% IVA/MWSt./TVA/VAT

* Doble/Doppelzimmer/Double room/Chambre double	€ 76,-
* Individual/Einzelzimmer/Individuelle/Single room	€ 66,-
inkl./breakfast included/	(Desayuno incluido/Frühstück
	Petit déjeuner inclus)

HOTEL SENATOR ****(5 minutos andando/5 Gehminuten/5 minutes walking/5 minutes à pied del/vom/du/from POLO CLUB)

Precios especiales por noche/special prices per night/Spezialpreise pro Nacht/Prix spéciaux par nuit + 7% IVA/MWSt./TVA/VAT

* Doble/Doppelzimmer/Double room/Chambre double	€ 125,-
* Individual/Einzelzimmer/Individuelle/Single room	€ 90,-
* Desayuno incl./ mit Frühstück/breakfast incl./petit déjeuner incl.	

HOTEL JUAN CARLOS I*** de Luxe** (50 m del/vom/du/from POLO CLUB)

Precios especiales por noche/special prices per night/Spezialpreise pro Nacht/Prix spéciaux par nuit + 7% IVA/MWSt./TVA/VAT

* Doble/Doppelzimmer/Double room/Chambre double	€ 245,--
* Individual/Einzelzimmer/Individuelle/Single room	€ 210,--
* Desayuno p/p/Frühstück p/P/breakfast p/p/petit déjeuner p/p	€ 19,-

RESERVATION: ☐ HOTEL NH PORTA ☐ HOTEL SENATOR ☐ HOTEL JUAN CARLOS

I

Ruego me haga la reserva de /Bitte für mich reservieren/S.v.p. me réserver/please reserve for me:

☐ Doble/Doppel/Double

Llegada/Ankunft/Arrivée/Arrival.....

Salida/Abreise/Départ/Departure.....

☐ Individual/Einzel/Individuelle/Single room:

Llegada/Ankunft/Arrivée/Arrival.....

Salida/Abreise/Départ/Departure.....

Fecha/Datum/Date:.....Firma/Unterschrift/Signature.....

.....

Enviar esta inscripción a:/Dieses Blatt bitte an:/S.V.P. envoyer cette feuille à/Please send this sheet to:

HANS PETER VOGELSANGER Eduardo Conde 5 bis-E-08034 Barcelona

Fax: ++ 34 -93-205.55.16 Email: hanspeter@hpwood.com